

Anpao Kin

THE DAYBREAK

"Wankantanhan Anpao kin hiyounhipi."--Luke 1. 78.

VOL. XVI

FOREST CITY, SO. DAK., AUGUST, 1900.

NO. 10

ANPAO KIN.

REV. E. ASHLEY
REV. W. J. CLEVELAND } Editors

ANPAO KIN wi iyohina, wiyawapi anpetu tokaheya eca mazaakdirpeyapi.

WI XARPE on kapi, qa wi iyohina akezaptan (15) aokpani xni, ptayena partapi, wicacaje wanjina ekta hiyukiyapi kta cinpi kinhan, icnpi kin iyohina kaxpapi wangi (10c) on kajupipi kta.

WIXARPE on kapi, qa wi iyohina wanjina icnpi kta cinpi kin, kaxpapi wangi sanm okise (15) on kajupipi kta.

Icupi xni itokab kdajupipi kta.

Wowapi askabyapi maxaxana wangi qaix nonpa owapi kin, mazaska eekiya. ANPAO KIN opeton okilipi kta.

Tuwa wowapi kagin kte ca wowapi ska sani el owa kta.

Opetonpi kta wowapi hiyukiyapi qaix ed taku oyakapi kta cinpi na hiyukiyapi ca, wowapi juba akand oced owapi kta.

REV. E. ASHLEY,
CHEYENNE RIVER AGENCY, S. D.

Yawaxteya Cajeyatapi Wowapi Wan.

ANPAO KIN icikoyagunyanpi qa wicoran waxte econ iyounpaxtakapi kta wookili yuha. Okodakiciye-wakan opapi tka abehya tipt kin, hena iyotan taokiye waxte heca kta. Bixop waun kin eciyatanhan, taku ecamon onxpaxpa oyakapi qa taku bdnotanin kta wacin kin hena owasin, qa Tipiwakan iyaza omawani woyakapi kin hena, qa nakun Okodakiciye-wakan kin wotanin tawa tokroka ed kagapi kta. Oyate unkitawapi kin owasin ANPAO KIN icupi qa sanm wicaxa tokeca wicapi ntu ecanmi.

W. H. HARE,
Yewicaxipi Bixop

ABLEZA POI

Sioux Falls, S. D.
June 1, 1900.

Tokata St. Matthew Taanpetu, September 21, 1900, Cheyenne River Agency (Hohwoju), S. D. ekta, na Ascension wocekiye oyanke el, Hinhan wakpa iyohloke cin ikiyela, Niobrara Convocation kin himniciyapi kta e le eciyatanhan wicakicopi.

W. H. Hare,
Bishop

Attest: Wm. Holmes,
Secretary.

Tokata September wi wiyawapi 21 kin hetanhan Niobrara Convocation mniciyapi kte cin yaotaninpi kin on, icunhan St. Andrew Sunkakiciyapi kin etanhan Provincial Chapter kin is eya mni-eiyapi kta ca le eciyatanhan wicakiyaotaminpi.

E. Ashley,
Prov. Chap. Itancan.

Provincial Chapter el Takuku iwoglakapi kte cin.

1. Sunkakiciyapi kin taku on wasake sni na taku on wasakin kta he.

2. Tona St. Andrew Sunkakiciyapi el opapi kin woimagaga obe tona elpeyapi, nais tona gluhapi kta iyececa he.

3. Provincial Chapter etan Chapter hiyeye cin, Koskalaka wan iyaza omani kta e heca yuhapi kta nais yuhapi kte sni he.

4. "Okolakiciye Wakan owancaya (Catholic) kin" he tokel kapi he.

5. Wawiyutanye cin he tuwa towasake on iyutanwicaya he.

6. Sunkakiciyapi opapi kin takuku yatinsya onspepi kta iyececa he.

JESUS CHRIST eciyatanhan takunniyanpi kin:—

Ita, lehanl Convocation on wounniciyapi kta uncipi. September 21, na Hohwojuta, Hinhan wakpa iyohloke ikiyela, Ascension Chapel kin, heltu kta. Tonkin, Convocation kin le ekta Lakota eгна Okolakiciye Wakan onspa unqonpi kin wasagya unskanpi nin, unkecinpi! Taku on hecel econqonpi kta iyecece cin hena lehanl wanjigi unkoniciyapi kta.

Tokaheya: Kalnihi-opapi wasteeste ececa ekta yewicunsipti kta hee. Kalnihi-opa kta waste kin he, tiyata Wakancekiyapi wicohan kin el tanyan skan sa kin on wacinyanpi, yunkan hetanhan on glahnihipi na yesipi kin hee. Wanji icicuwa kta on iyecinka icimani ya cin na, "Yemayašipi kinhan, taku on mni kta wacin kin iyayustag Convocation el owapa kta", eye cinhan he waste kte cin ee sni, ca yeyašipi sni waste. Tuwa Okolakiciye Wakan kin he awicakeya Wakantan-ka tiwahe tawa kin heca ca wicala un kin on telila, yunkan sanm iyoptin kta ca on wawokiya skan kta cin kinhan, ihe, he Convocation el opayakiyapi kta iyececa kin ee. Na wicasa nais winyan hececa unnicapi ehantanhan, tuweni hein yeunsipti yesa tanyan kta. Ho, iwanyagya Wawokiya na Catechist niyopeya wowašake yuha skanpi kin hena ob econ po.

Inonpa:—Mazaska hel ahiyagnakapi kta hecinhan, tokel on Okolakiciye Wakan kin ataya tanyan oyakiyapi kta he iwan-yagya econ po. Tiyata Okolakiciye Wakan miqicuwapipi kta he lehanl iyotanyalapi kin hee kte sni, tka ee Lakota wicasa wakan tawomnaye he, na South Dakota

ogna Wotanin Waste ayapi na oyate tokeca eгна ayapi kta, na Bishop tawomnaye, na Bishop tokel cin kin un kta, na Tipi Wakan kagapi omniciye, na wicasa wakan kanpi na tawablenicapi kin, na Convocation tawomnaye, na Anpao-Kin tawomnaye kin, hecelcel womnaye tankinkinyan na wasteeste kin hena elel taku yeunyanpi kta he ihankeya waste na wopila tanka kin ee kta. Hecel, ito, itokab tanyan igluſtan po; na tokelkel mazaska ekta eyagna-kapi kta yacinpi kin unyanpi sni itokab oyasin Woſna-kaga nita-wapi kin owicakiyapi na wowapi tawapi wangi yuha lapi na iya-yustag eyagnakapi kta iyececa. Hecel wowasukiye unyuhapi.

Iyamni:—Kalnihi-opapi kte cin hena, na akab tona ikceya wanahon yapi kte cin hena oyasin Ateyapi kin etanhan woiyowin-kiye icupi na he yuonihanyan yapi kta iyececa. Icin, ikce oicimanipi heca kte sni; nais nakun Lakol wicohan tanike cin oagna takuku otukicilihanpi na imnahan wotapi kta ca on Convocation ekta yapi kte sni. Okolakiciye Wakan ataya omniciye heca ca ekta unyanpi kta; canke tokel el wasagya wawokiya unskanpi kta hecela hein cantognagya ekta unyanpi kta iyececa.

Itopa:—Kalnihi-opapi kte cin hena kohan wicayakalnihiyapi waste: hecel iwinyeya unpi kta na yapi kta iyehantu sni kitana tehan itokab Ateyapi etanhan woiyowinkiye icupi kta ca heon.

Anpao Kin.

New York otonwe el Yewicasipi omniciye kin na el wapazopi kin on oyakapi.

Anpao kin:

Hekta April wi kin el Anpetu wakan nonpa ka nacececa New York ekta Yewicasipi ataya omniciye econpi el owapa na omniciye tanka kin he iyayustag nakun yewicasipi on takuſniſni pazopi el miſ eya takuſniſni pazopi owicawakiya, na Easter itokab anpetu wakan kin hehan tiyata wagli kta kecamni, tka Yewicasipi okolakiciye wowapi kagapi kin hena ektana waun na wicohan kin el onspa owicawakiyin kta icemakiyapi.

Tona omniciye kin le el ahi kin oyate toktokeca na haokalitokeca na togiiyapi oyasin etanhanhanpi, tka hena oyasin "tona Christ wacinyanpi na iye tawawicaye iglawapi oglakapi kin" etanhanpi. Itokab Saglaša makece el Yewi-

cašipi omniciye kin nonpa econpi tka lehan omniciye kin le unkita-makocepi el lecaya econpi na he el woawacin na wowiyukcan lila ota, anpetu iyohila. Wikcemna can mniciyapi na opapi kin ataya wicasa koktopawinge opawinge nonpa naceca.

Yuhlokapi kta anpetu kin el itayetu hehan tankatanhan wape najinpi kin el owapi. Omniciye tipi itankatanhan ptewaniyanpi ota mini oeciſciyela el mini yatkanpi kta kicipatitanpi iyecel—nais miniskuya slipapi el—nais oyate locinpi on owowicagu el kicipatitanpi, iyecel Christian wastepe kin lena omniciye tipi tiyopa kin el kicipatitan timayapi okan kin el oakanyanke tanyan iyotankapi kta heon. Na wana tima eyotanke hehan oyasin tona he itayetu kin itancanyan woglakapi kte cin hena cantowicakpani heca yankapi, na hena lena eepi; Tunkanšilayapi, President McKinley, na tunkanšilayapi tani-la, ex-President Harrison, nahan Theodore Roosevelt, New York el maka itancan okinihan kin, hena eepi. Tohan tima hiyupi hehan oyasin najinpi na itepakinte koſkozapi iyuſkinyan wanwicayakapi iglutaniſpi. Omniciye kin le el Itancan yanke cin he New York ikceya wicasa

(layman) heca na tuwa yewicašipi wicohan el lila wawokiya heca na Mr. Morris K. Jessup eciyapi. Lowanpi iyohakab Bishop Potter wocekiye eye na Itancan tawocekkiye kin oyasin ptaya eyapi, na hehan itancan yanke cin Tunkanšilayapi iyekiyewicakiye na oyate kin Christian wicasa wan iyecel ia nahonpi kta ca iyokipi,—wicoie wiciyokipi eya nahan yewicašipi wicohan kin el makece tokantanhan kalnihi uwicayapi kin iyowicapastagya woglake na iye iyatayela tokata yewicašipi wicohan maka owancaya kin on wowa-cinye yuha kin igloatanin. Gov. Roosevelt inſ otonwe kin he na New York makobaſpe kin hena caje on woiyokipi wopila wicagu na yewicašipi wicohan iye iyatayela tokel woawacin yuha kin oglaka. Yewicašipi wicohan on wowaſte na on woonspe kin oyate tokeca na togiiyapi—China ekta na Japan nais Africa makece kin hena el—tokel taku econpi kin hena oyaka okihi sni keya, tka South Dakota makobaſpe el Lakota unpi kin, Pine Ridge oyanke, na oyanke unmapi kin el,

(Continued on fourth page.)

THE DAYBREAK.

REV. E. ASHLEY
REV. W. J. CLEVELAND } Editors

THE DAYBREAK is published monthly in the interest of the Protestant Episcopal Church among the Sioux Indians of South Dakota.

The subscription is 30 cents per annum in advance and may be paid in one or two cent postage stamps.

Single subscriptions for six months, 15 cents.

Fifteen or more copies to one address for six months, 10 cents each.

All subscriptions and matter for publication should be addressed to

REV. E. ASHLEY,
Cheyenne River Agency, S. D.

Letter of Commendation.

The tendency of THE DAYBREAK is to provoke to good works and to bind us together. It will be a special help to the scattered members of the Church. Besides other Church news, it will contain my official notices and accounts of my official acts and visitations. I hope our people will take it and circulate it.

W. H. HARR,
Missionary Bishop

Entered at the Postoffice at Forest City, South Dakota, as second class matter.

Published at the office of the FOREST CITY PRESS, Forest City, S. D.

OKOLAKICIYE WAKAN WIYAWAPI KIN

AUGUST WI KIN

5. Yamni iyohakab Anpetu
Wakan isaglogan To
6. Christ Wayutokecapi kin, Ska
12. Yamni iyohakab Anpetu
Wakan Inapeiyunka To
19. Yamni iyohakab Anpetu
Wakan Iwikcemna To
24. St. Bartholomew Taanpetu, Sa
26. Yamni iyohakab Anpetu
Wakan lakewanji To

Wotanin-waste Ayapi On Wocekiye.

Anpetu iyohi wicokaya he cin chan.
hejapi kta:

Wanikiya waste isto wacantikya nitawa kdugad, canicipawega akan otkeyahan yaun tka qon, maka akan wicaa un kin owasin Niye ekta etonwanpi qa niwicayapi nunwe. Amen.

OKOLAKICIYE WAKAN WIWICAWAN-GAPI KIN.

ST. JAMES (JAKOB) TAANPETU.

W. St. James Tanka kin wokisaye tawa kin tohantu he.

A. July wi wiyawapi wikcemna nom sanpa zaptan kin, hehantu.

W. St. James he tuwa he.

A. He John, waonspekiye iyo-tan, wastelake cin, he cinyeku, na Zebede, Galilee el hokuwa, wicaa wan he cinca.

W. Sunkaku kici tokel Christ akta caswicon he.

A. Blihecapi kin on Boanerges awicakiye.

W. Christ tokel St. James yunihan he.

A. Christ wayutokecapi kin, na Gethsemane maga el kakije cin yamni wanyakapi qon he wan.

W. Unma el unpi kin hena tuwepi he.

A. He cinyeku John, na Simon Peter.

W. James na John hunkupi kin, Christ etanhan taku cinwicakiya he.

A. Cinca henios wokiconze tawa el, wanji isloyatanhan na unma catkathanhan iyotankapi kte cin he.

W. Taku iyukeanpi na on lecel cinwicakiya he.

A. Ecala Christ Wicasayatapi heca oiglak kin iyukeanpi kin hee.

W. Tuktel St. James Wotanin waste oyaka he.

A. Samaria na Judea el, na hel martyr heca ktepi.

W. Tokel ta he. Olan. 12: 2.

A. Herod Agrippa "James, John cinca qon miwakan on kte."

W. Ktepi kin eciyatanhan taku eyepica he.

A. He Wahošiyepi etanhan martyr tokaheya kin he iye, na tokel te ci, ecela on Wowapi wakan oyaka.

W. Wahošiyepi tokel tapi oyakapi kin tuktel iyeunyanpi he.

A. Niunpi qonhan Okolakiciye woyaka owapi kin el.

Woonspe Iwikcemna zaptan sanpa saglogan.

ST. BARTHOLOMEW TAANPETU

W. St. Bartholomew wokiksuye tawa kin tohantu he.

A. August wi wiyawapi wikcemna nom sanpa topa kin hehantu.

W. Bartholomew he tuwa he. Matt. 10: 3.

A. Wahošiyepi wakan akenonpi kin, he wanji, na tuwa Wanikiya unkitawapi el Philip ahi kin ee.

W. Nakun tokel cajeyatapi he. John 1: 41 na 21: 2.

A. Nathaniel Cana Galilee el hetanhan.

W. Le tokel slolunyanpi he.

A. Matt. 9, Mark 3; na Luke 6 el Philip na Bartholomew sakib cajeyatapi; na St. John Wotanin waste owa kin, he taku yatins oyake cin, el tokel Christ ekta hi qon, he Nathaniel cajeyal oyaka.

W. Nathaniel he Wahošiyepi wanji heca tuktel oyaka he.

A. Jesus iyepi el iglutatin qon wicowoyake 21 el oyaka.

W. Bartholomew wicacaje on taku eyapi he.

A. He wicacaje heca heca sni, tka "Tholemy cinhintku" eyapi he kapi, na Syria iapi ogna woyapi kagapi kin el "Nathaniel bar Tholemy" eyapi, na he Nathaniel Tholemy cinca he kapi.

Hece tuktesna caje wanji on na akes unma kin on, cajeyatapi kin atatin.

W. Bartholomew tuktel Wotanin waste oyaka he.

A. Tuwe Amrus eciyapi, Syria iapi ogna wowapi kage qon he, Wiyohiyanpata, Arabia, Babylo-

nia, Chaldea na Persia el oyaka ce eya.

W. Tuktel ta he.

A. Armenia makoce ekta, Albanople otowwe kin el, hel oyate taku wakanlapi oholapi etanhan wicayuhomni kta kuwa.

W. Tokel teyapi he.

A. Niyakel cepi bagapapi, na hehan pa makata iheya icipaweli okatanpi.

ST. MATTHEW TAANPETU.

W. St. Matthew wokiksuye kin he tohantu he.

A. September wi wiyawapi wikcemna nonpa sam wanji hehantu.

W. St. Matthew, is Levi caje-yatapi kin, he tuwa he.

A. He Alphaeus cinhintku, wamnayanpi he wanji, Roma oyate on taz minaye wicaa heca.

W. Tuktel ti he.

A. Capernaum el, na hel Christ woyapetokeca econ qon ota wanyaka naeca, na Roma oyate eciyatanhan wowaši econ csa, Juda oyate etanhan wicaa heca.

W. St. Matthew Wahošiyepi heca kta e tokel kicopi he.

A. Wamnayanpi oyanke kin el iyotankehan yanka icunhan, "Miyagna u yo" Jesus heciya.

W. Kicopi kin wancake anagoptan he.

A. Christ ihakab un kta e wolkamna wijica yuhe cin ayustan, na Christ wicohan econ qon omaka tokaheya kin el Wahošiyepi heca kagapi.

W. Tuwepi ca St. Matthew Wotanin waste owicakiyaka he.

A. Woyaka owapi kin hena eciyatanhan, Christ te cin ohakab waniyetu akezaptan Jerusalem el yanka na Juda oyate wowicakiyaka na wicayuhomni kta kuwa.

W. Nakun tuktel oyaka he.

A. Judaea makoce, Parthia na Ethiopia el el na wicota wicayuhomni.

W. Tokel te cin taku slolyapi he.

A. He Ethiopia el omaka A.D. 60 he ehan martyr heca ta keyapi.

W. St. Matthew wowapi taku wicaku he.

A. Wotanin waste owa na iye caje ikoyake cin he.

Wowapi, Wakan Yawapi kin Wawokiya.

III Asmonaen Wokiconze kin B. C. 167-63.

1. Chasidim kin. Antiochus taanpetu kin icunhan, Juda oyate kin el woškiške kta ca woikope heca. Jerusalem otowwe kin he el Hellenes kin hena Greek wicotawacin na woonspe awacinpi kin on oyate etanhan ota iyecel awacinwicayapi, na heon oyate ataya kinin, iyawicalipaya; tka ospaye wan tokeca icaga na taku kin le, na Moses toope akali wicinpiki kin, tokel okhipi kipajinpi, na lena wocajeyate wan "Chasidim" naiš "Owotanpila" ewicakiyapi, na hunkakewicaye woecon na woonspe lehanyag iyayapi

kin wicakipajinpi kin heon. Hecel wanna ataninyan kici econpi na woonspe teca kin, Ikcewicasa wowicala kin itancan kta, naiš Juda wicohan kin he piya wasagya ecetuya najin kta hecinhan liglila skanpi. Antiochus Juda oyate tawicohan ihangye kta tawacin kin on ospaye nopin kici-pajinpi kta e iyowicapaštakapi.

2. Mattathias. Antiochus he oyate kin Hellenes wicohan ogna econwicakiyin kta skan kin on, Chasidim kin hena, oyate hecetulapi kte sni e lila wicayuhicapi, na etanhan Juda tiwahe wan owotanla wanji, oyate woiyokišiea el ikpayapi kin etanhan wowašake wowinihan, David taanpetu tokecapi kin, iyecel najinwicakiyapi kta skanpi. Jerusalem etan Joppa ekta canku kin opaye otowwe wan Modin el Wošna kaga wan Mattathias eciyapi eli ti, na he Asmonaen tiwahe kin itancan, (tunkanšilaye cin sam tunkanšitku he Amonai eciyapi kin on eyapi) na cinca zaptan walitakapi kin wicayuhe.

Iyunkan Juda wicaa wan, Juda wowicala ayustan heca, Modin el taku wakan tokcca on wagna wošnapa el wayušna hi qonhan he apa, na Antiochus tawicasa wan Appelles eciyapi, tuwa wagna wošnapa egle cin nakun kte. Hchan cinca zaptan kin okiyapi kin eciyatanhan tona wacinyanpi qon wicayuwitaye ca wagna wošnapa kin he yujuju, na ohakab he ekta najica na hel oyate tawai-eyapi kta on wapaha kin egle.

3. Judas Maccabaeus. Mattathias he B. C. 166 he ehan te ca cinca Judas eciyapi kin he tohe kin onajin, lila bliheca, tanin kin on "Maccabaeus" Maziypapena eyapi kin on cajeyatapi. Lusluzahan, na wiyukan wayupike cin on, wi conala ehan wicota oškiškeya ihakab unpi kin hena akicita heca wicakaga, na tokawicaye cin sam wicotapi eša awicakape na owecihan ohiyewicaye, cankel ohanketa Syria oyate habwicaye, na wani cokaya, Chisliu wi eyapi kin wiyawapi wikcemna nonpa sanpa zaptan, B. C. 165 qon, Tipi wakan kin he piya yuwakan. Woecon kin le on omaka iyohila wokiksuye wan kagapi, St. John 10:22 el cajeyatapi kin ee. Iyokihe omaka kin B. C. 164 he ehan Antiochus Epiphanes woyazan sica wan on te, tka Maccabee walitake cin he tona wacinyanpi kin sanpa yusawicaye, Eleasa el wokicize B. C. 161 econpi kin el te cin hehanyan.

4. Jonathan na Simon Maccabaeus. Judas te conhan sunkaku Jonathan toha onajin, na tawiyukan na tobliheca kin on, makoce kin he awanyaka. He B. C. 144 he ehan ktepi na sunkaku Simon tohe onajin, na he ehan tokan woškiške yuke cin icunhan B. C. 141 hehan Zion el conkaške yanke, cin he Syria oyate yuhapi na on Juda oyate kaskawicayuzapi kte

5. *John Hyrcanus*, Simon cin-
hintku kin wicohan tawa ieu na
Idumaea oyate, nahan Edom ewi-
cakiyapi kin hena wicayuhuku-
ya, Samaria oyate ohiwicaye, na
Gerizim Paha kin akan owaceki-
ya he cin he yujuju. Idumaea
oyate bakiilayapi econwicakiye
na on Juda oyate kin om wica-
yuokiwanjila. Takuwicaye ka-
kişya tapi kin iyececa şni tka B.
C. 106 he ehan wahwayela ta, na
cina Aristobulus *tokaheya* eci-
yapi he tokaheya wicaşayatapi
içicaga. Le ohakab Asmonaen
tiwahe kin na wicohan yuhapi
kin ocib kul iyaye, na hunkahepi
woohola na woyuecetu yuhapi
qon he takunni yuhapi şni. Aris-
tobulus takojakpawicaye nom wo-
itancan kin on liglila akinicapi,
na eктаşniyan wacinkiciyuzapi
kin on Roma oyate kin el hiyui-
çiyapi kta ca wicakiyukanpi.
Woakinica kin ataya kieglu-
ştanpi okihipi şni cankel, nopin,
Damascus otonwe tuktel Roma
itancan wan Pompeius eciyapi el
yanke cin eкта hipi. Wicakici-
yuştan kta cinpi tka kignaka, na
ohakab iecala B. C. 63 he ehan
Jerusalem otonwe kin ohiya, con-
kaşke yujuju na Tipi wakan tima-
hel hi, eşa woyuha takunni yu-
tan şni. Hehan John Hyrcanus
II. kin he woşna kaga itancan
kta he kalniga, tka wicaş kin he
şkankapin na wicohan tawa eton-
we şni, tka tuwa Antipater eciya-
pi, Idumaea wicaş wan, na
Herod tanka kin ateye cin he
oyate towaşakapi kin yuha awan-
wicayakin kta iyowinkiya.

Oyate wan *civilized* ewicakiyapi kin en wicaša caje cin wicaša eekiyapi, qa nape on caje owa kin he yuonihappi, tuwa he kiciyutan kinhan he caje manon iyawapi, qa *forgery* econ eyapi he woalhtani tanka. Wicaša iye hca ihdutanin kin he hecetudakapi, hecen tohan caje wanyakapi kinhan he wicaša kin eciyatanhan sdonyapi, tawaiçiya qa tawacin kiyukan hecen caje kin on eciçknaka ecinpi qa tuwa okihi šni kin he wicaša iyohi šni, he wicaša hankena, qa wicaša om ikdawa kta okihi šni.

hand Tunkanšinayapi eciyatan-
han taku econpi kinhan owasin
Ikcewicaša iyecen econpi ecee.
Wicaša niyawapi šni kin heon
owihankesniyan wakanheja iye-
cen nicuwapi.

Iho! letanhan tona wicaša ni-
kdawapi qa wanikanhejapi šni
kinhan, tohand wakpamnipi qa iš
taku keceyaš caje oičiwapi qa wi-
cazo oinkpa kin yutan niciyapi
kinhan wicadapi šni po. Wicaša
otoiyohi iyelica e nape on caje
içicage kte heceedan iyecetu. De
en katinyan pahukun iyenianpi
tuwena caje kin awankdaka okihi
šni. Taku on de wakage cin dee,
decana koška caje mnayan unkan
micaje he tohinni waqu šni tuka
wowapi kin wanbdaka unkan caje
en mayanka; unkan heon woawa-
cin de iwacu qa ito Anpao kin to-
na kodayayapi qa de wandakapi
kin eciyatanhan niš eya awacan-
nipi qa cajedatapi kinhan hecetu.
Ho, caje mawicakinonpi eša tanin
šni heciyatanhan wowicaša šni
ota icaga qa tuwena anapta okihi
šni. Ho, naicijin po!

Rosebud Ag'y, S. D. etanhan.
Mitakola Anpao:—

ca wocekiye kin ecela econpi ye, hececa kin sam wasagniyampi kte lo. Tohan anpetu wokiksuye wangi el unhipi na wotapi wangi unkagapi na waceunkiyapi he he cetu, tka el ahankeya wicolian tokeca wangi econqunpi ehantans, tuwa unikksuyapi na ceunkiyapi qon he iyokipiśniunyanpi kta sece lo. Ablezapo, mitakuyepi, icin woahope wikcemna qel ecel eye lo, "Mitokan taku wakan tokeca luha kte śni" eye cin he unki-ksuyapi na tohan anpetu woki-ksuye wangi el unhipi ca wocekiye kin ecela econqunpi waste ye lo. Icin Taku wakan Cinhintku tonpi anpetu ca taku itokeca wangi el econpica śni ye lo, nahan wicoiye kin lena yeksuyapi waste. Lecel owapi: "Hecen mihunkawanji wastecilapi kin sutaya yahanpi, na pahohośni yaunpi nunwe, na ohinnian Itancan kin on wowaši ecanonpi kin he ituya kte śni slolyapi kin heon etanhan." Ho, tona Anpao iyacupi kin owasiu napeciyuzape lo.

John Claymont.

Anpao kin:-

hutkan kin he heyab ihpeyavin
kte cinhan taku on ecamon kta
iyececa he, hutkan iicu wangi un-
yuhapi na eccla on econpica.
Yunkan he Wakantanka woahope
wikcemna unqupi kin hee. He
Wakantanka hutkan iicu tawa
eya cajeunyatapi wasteka. He
hecel mis woawacin bluha e
Anpao tona iyacupi kin oyasin
imiciyukcan po mitakolapi; hece-
tu hecinhan nains hecetu sni un-
ma tukte kin ognayan on woceki-
ye emiyeciapi wacin ye lo.
Nakun tona wacinyanpi tka wa-
sakapi sni kin hena on wocekiye
ehapi nin ecanmi. Nitakolapi
wan Thomas Frederick-
Tasunke opi.

Ito mitakola lehanl iyapi conala miyecilaotanin kta wacin ye lo. Eya unkiš St. Albans el koška omniciyela wan on-šiyakel unškanpi, unconalapi eša ohinni wicoħan wakan yuwan-kanl yus wacin unškanpila ye lo. Ho hecel eya omniciye wanji un-škanpi na on wicaša lenakeca iyotan Wakantanka wowaši eca- kiconpi kta ca wicunyustanpi: Cain W. Shield, President; Thom- as Black Bear, Vice President; Thomas Black Bull, Secretary; na Wm. Iron Bull, Treasurer; James Black Bull, Wamnayan; Little Soldier, woglagwicakiya; Thomas Knife Chief, enakiyewicakiya; Aa- ron Hawk, Tiyopa awanyaka. Ho lena wi šakpe Wakantanka wo- waši ecakiconpi kta wicayustan- pi. Hehanl ito, mitakuyepi, wi- coħan wakan kin lehanl Oglala oyanke el tokel unkuwapi kin he nayahonpi kta. Yunkan teliya wicoħan unkuwapi lo, hecel oyate kuta yaunpi qon itonunyapapi iyececa ye lo. Lakota wicoħan inyanke egna wicoħan wakan un- yutitanpi, hecel on itonunyayapi iyececa kepa. Ito taku wanji iblacin kta. Okicize eša wicaša van tokalaku nainš titakuye eša wanna ahi ktepi kta iyeceł aupi okililatonyan škanpi icunhan tu- we qon he takolaku nainš takuya wanikiyin kta na wicegnaton glo- ghlyaku na nikiye qon, he iyeceł wicoħan wakan kin le Oglala oyanke el unkuwape lo. Mitakuyepi wawiyutanyan wicoħan šica egnatanhan unkitakuyepi wanjigji niwicunkiyapi kta iye- ceł wicoħan wakan el hiyuwicaki- yakel unškanpi. Yunkan heon taku wakin kte lo. Mitakuyepi oyate miniyopaya yaunpi kin ni- yepi kin wicoħan wakan okablaya yakuwapi hececa, eša tanyan eca- nonpi šni awableza. Yunkan leceł aciblezapi, wicoħan wakan wicalaye ħcin on waecanonpi šni, tka Lakol wicoħan wanilya yaun- pi kin on Lakol wicoħan kaliya hecakese ecanonpi awableza. Cherry Creek hel wanna tona icimawani, yunkan hecel awable- za. Wocekiye lila walitagya škanpi na kohan lila wowawici- ħaha on owayasu kin ti ojugjula hanpi. Yunkan he hecetu šni ecanmi. Heon mitakuyepi, Wa- kantanka kokipecyahan wicoħan kuwa po. Ho hehanyan epin kta. Anpao tona kolayayapi kin iyuha mitawacin ataya on napeciyuza- pi. Nitakolapi wanji miye ye lo. Matthew Heliaka tasla.

WOTANIN IKCEKA.

June 30, Sioux Falls (Raha O-tonwe) ekta owote tipi iyotan tanka kin, Cataract Hotel eciyapi kin hee, ile na ataya hulinaga. Wicaša tuweni ontanyanpi šni eyaš itanokšan mazopiye he çon wanjigji koya ile yunkan ataya woyuha \$175,000.00 kipiya atakunišni keyapi.

New York, June 30. — North German Lloyd miniwanca wata tanka ošpaye kin waloinajin tawapi kin wanji ekta minibuha ska on kağapi opakte hiyeye cin wanji ileyapi yunkan, oile kin mazaškanšan oape šokela wanji hehanyan šni ecel makaiyutapi šokela wanji wahhanyan ihuni. Canke miniwanca wata tanka topa, nahan nakun wata toktokeca akenonpa ecetu ile. Wicaša wata ogna unpi kin na waloinajin ekta unpi kin 1500 wahcetupi, yunkan oile kin lila hecin ohan koya ataya iyaye cin on hena oyasin tokel niiciyapi kta hecela awacin škanpi. Ota mini el elpeiciyapi na ecel mini tapi. Tona tapi kin nahanhecin tanyan slolyapi šni tka 200 wahcetupi kecinpi. Miniwanca wata tanka waštešte yamni, na wata toktokeca wanjigji atakuni šni. Woyuha hulinaga cin ataya mazaska woyawa tanka šaglogan (\$8,000,000.00) heñakeca kipi keyapi.

Pine Ridge ekta, Makasanzu opaya wayawa tipi wakangli on ileyapi na hulinaga çon he lecala piya kağapi kta.

Col. W. H. Clapp, Pine Ridge Agency ekta ateyapi kin, he ektasniyan olan iyeyapi kin on heyab egnakapi. Tohanyan ateyapi tokeca wicakupi šni kin hehanyan Special Agent Jenkins he ihan ateyapi kta.

July 4th he Milahanska oyate wokiksuye anpetu tanka, canke tamakoce kin ataya lila wiyuškini. Mazakan tanka utapi, mazalilala kałlapi, wicaša okinihan woglagwicakiyapi na wicoškate ohinniyan yukan. Anpetu wanjila wowasi econ ekignakapi na waimagağaiçiyapi. Yunkan Lakota is eya lehanl iyecel econ ayapi. Owakpamni oyasin ektakta "Fourth of July" woecon kin tokel okihika liglila econpi. Tka akšaka nahanhecin onspepi šni yelakaš Milahanska tawicohan ogna cisciyele econpi eyaš Lakol wicohan tanike çon ee ogna šogya škanpi. Wiwanyag-wacipi ayušanwicapi qon na iyayustag taku econpi qon, hena piya iki-keupi selyakel Fourth of July wicohan kin eciya oyasin econpi. Anpetu kin he taku on etanhan yuhapi, na woecon tawa kin hena tona ee, na on tokel kapi kin tuweni owicakiyake šni nainš iwahokonwicakiyake šni ecel wicohan ota ececa iyowaja šni tka.

išnala išošoya econpi. Hecel anpetu wanji is nonpa mniciyapi na iksabwicayin kta iyececa woonspe na wowahokonkiye wicakupi kin icunhan wicoškate waštešte wanjigji on waimagağaiçiyapi kta hee šni, tka nahanhecin iyehanšu šni itokab Anpetu Wakan oko wanji ataya kinin makoskan emniciyapi na Omaha wacipi, na kašela wacipi, na Šunkska-yuha wacipi, na Iwakicipi, na anakicitanpi, na waktogłapi, na hunkalowampi, na otuħanpi na taku hececa liglila yuonihanpi na aktahcin onspeiciyapi. Toka lakaš wiwanyag-wacipi he nahan wanaği wacipi koya wancag econpi šni he.

Lakota kin hunli tokel 4th of July owotanlayan yuhapi kta wana onspe ayapi selececa. Owakpamni wanji onaunhonpi yunkan ekta ateyapi kin hee ca onspešni tanin. Fourth of July škatapi kta yunkan wašicun kolawicaye cin okšanthanhan wanyaghipi kte cin hena iyokipiwicayin kta wacia kin on oškate kin ekta Lakol wicohan tanike çon oyasin econpi kta cin; canke heconpi kta woiyowinke wicakupi nahan wiwanyag-wacipi he koya econpi kta cin keyapi. Tka akšaka Lakota koškalaka ksapapi kin wanjigji hecon kin, nañonpi yunkan ekta ipi na hecel econwicakiyecinhan on tokel oyate wicayuhicin na hektakiya iyayewicakiyin kta eca ableskiyapi, yunkan hecel ateyapi kin taku witkotkoya tanka wanji econ kta tka qon he anaptapi keyapi. Hail! hail! Tanyan econpi! tonkin Lakota koškalaka na wikoškalaka lecala icagapi kin iyuha hecin iyecel ksapapi nin! unkecinpi.

Lakol wicohan tanike cin hena oyate ikceya unpi qon ehanl oyasin kininl takuku on oyuha waštešte naceca kta. Qeyas wana oyate kin anpetu tokeca ehanl ihunipi yunkan wicouncağeteca kin wicohan tokeca, on tokata oicihipi kta iyececa kin, heca onspe ayapi. Ipunhan wicohan tanike çon, on atewicayapi kitanla tanyan maka akanl igluha unpi qon, hena škan aya. Hayapi tanike glušlog elpeyapi kin, he iyececel tona ksapapi kin wicohan hececa kin kohan, glušlokapi na elpeyapi kta. Honawitkala kin sinte glušloka na ee hu topa, icu yunkan gnaška icicage cin, he iyececel lehanl Lakota tona ksapapi kin tokel okihika econ ayapi. Eya, Wašicun oyatepi kin oyasin is eya ehanna honawitkala se unpi, tka ouncağe onšika kin he elpeyapi na gnaška icicigapi qon he ogna Lakota nakun wicohakab oħanyanpi. Tokša he iglušanpi kinhan, is eya tokel cincinyan maka akanl ipsil omani unpi kta. Icin, gnaška kin mini nahan, maka kin nupin tawar: sinte glušlokin na hu icicage cin on maka kin ataya oħiya selececa, yunkan wašte ye lol!

Lakol wicohan na woyuha tanike çon hena wana škan aya kin he Wašicun ablezapi yunkan ni-hiniçiyapi selececa. Hena ataya ataninšni iyayin na icinonpa maka akanl wanyakapi kte šni itokab wanjigji wanyakapi kte cinpi. Hececa lakaš lehanl Lakota lila iteowica omanipi, na Lakota taku icicagapi sa tka qon heca ignipi na opetonpi, nahan nakun Lakota wicayuha maka kin owancaya wicapazo omanipi. Unma kin hena toka šni, tka oškate el wicayuha omanipi kin he Lakota ekta wokamna cisciyele naceca eyaš nakun agna wowišteca na wošica tanka ca akiblezapi yunkan wicalapi šni yunkanš wašte tka.

Ptanyetu kinhan ake Tunkanšilayapi kałniğapi kta on Republican ošpaye William McKinley, lehanl Tunkanšilayapi kin he, hecena Tunkanšilayapi kta cinpi ca piya cajeyatapi. Tunkanšilayapi Iyokihe (Vice President) kta on Mr. Roosevelt, lehanl New York makopaše kin el Itancan (Governor) yuhapi kin he cajeyatapi. Democrat na Populist na Silver Republican ošpayapi kin hena witaya William J. Bryan. Tunkanšilayapi kta on cajeyatapi, nahan Iyokihe kta cin he Mr. Stevenson, tonwel Mr. Cleveland kici kałniğapi qon, hee Democrat kałniğapi.

Miniwanca koakatanhan oyate wanji Turks ewicakiyapi kin he kta waniyetu tona Milahanska oyate etanhan heciya unpi kin šicaya owicakilihanpi qon on Tunkanšilayapi kajujuwicapi. Econpi kta keyapi eyaš tehan wicakapi šni kin on ake kiksuyewicakiyapi, yunkan ake econpi kta keyapi yeša nahanhecin econpi šni kin on lecala akta hecin wicakilapi. Eya mazaska kajujuwicapi kin ota šni eyaš Tunkanšilayapi kin tohanyan hecel aktakta icewicakiyin kta tawateliyin kta tanin šni. Owekin is sanpa yutehanpi kinhan etanhan najin gnyanpi kta tawacin yuzapi kecin na on itokab makoce tawapi kin onšpa, nainš miniwancata otonwe tawapi kin wanji, wicaki kta naceca. Hecon kinhan, Turk is eya isigłapi yunkan hetanhan ake wokicize icagin kta selececa.

United States miniwancata okicize wata tanka tawapi iyotan wašte kin, Oregon eciyapi kin, he Pecokanhanška makoceta kiciyapi kin ekta yeyapi yukan, ikiyela ihuni qon ehanl mini oħlateya inyan tankan tanin šni he cin heca iwoto na kałlokapi on azi. Ataya ihangyin na mazaska ota atakuni kte šni selececa, eyaš tokantanhan owicakiyapi yunkan hankeya ake kałiwogkiyapi. Opiye šica eyaš piyapi kta okihi pica, yunkan ake unpi kta iyececa keyapi. Ogna Itancan unpi kin onspepi šni lakaš hecel tehiya waakipapi keyapi.

(Concluded from first page.)

oyate egna taku wowaste tanka econpi kin he oyaka okihi keya. Na winyan wašte wanji okolakiciye wakan towašte kin on tona ikanyela unpi kin tiyata awicagla kin he Oglala oyanke el winyan

kin le ti el i yunkan wanyaka keya oyaka. Tona Anpao kin yawapi s'a kin le slolyayapi naceca, na tuwa cajeyate cin le he St. Paul's School el ehanni wawokiya un na hignaku kin Bishop kici tehanhan icimani omanipi, oyanke (Agency) hiyeye cin iyaza, na hehan oicimani kin tuktel woiyotiyekiye na wokokipe qon. Na Governor kin Blshop unkitawapi tawicohan kin pilaye hein iwoglake naunhonpi kin na hena Wakantanka kici yawaste qon hena awicakehan unkiyuskinpi.

Maka itancan Gov. Roosevelt he Mr. Herbert Welsh (Wapahahota tonškaku) okolaye ca wanjikji yeksuyapi naceca, icin he kici Lakota kin tokel sanpa tanyan owicakiyapi kte cin on ole oicimani omanipi s'a. Ho hecetu.

Hehan ihinhanna otonwe el wai na hel Oglala oyanke etanhan wapazo waci ai omanipi heciya ahi el wicawai wanjigji wištecapi selececa, itešakiya wanwicablake cin on tka iyohakab ob wowagłakin kta iyuskinpi na hehan hewicawakiya, "Tona wocekiye opapi kin Lakota ołowan wanjigji wicawaqu yomakipi ye lo" ewicawakiya. Yunkan wikcemna nonpaka naceca iyuskinyan icupi. Na he el wanji ieskakiyapi—James Grass eciyapi—he wowapi wakan na wocekiye wowapi gluha iye waya na on lila icantemawašte na hena ob i kin wicakiyawa on wanjigji wicohan šica el iyeiciyapi kte šni on anaiciptapi kta okihipi.

Yewicašipi omniciye el wapa-zopi econpi kin el anpetu wikcemna ka naceca waškan. Alaska makoce ikcewicasa etanhan na Milahanska makoce ikcewicasa on taku pazopi kin tiyopa oiyaye el ikiyela han hecel tona tima hiyupi oyasin wanyakapi na tohan kinapapi kte can "le ataya iyo-tanwašte ce eyapi." Hel taku talica ha pšito on na pahin na wapahlate on kagapi takušnišni ota, na nakun psa wognake ocaje ota waštešte hena ikcewicasa kagapi, can on kagapi na hunli hushka on kagapi. Hena ikcewicasa waziyata heci osni makoce ekta oyate wan. Eskimo ewicakiyapi qon hena kagapi na taku wowilakeyapi na wipe ocaje oyasin hena lila wanyakapi na takuku wanyankapi kin he oyate wanji, Oneida ewicakiyapi, etanhan kiciyuzapi cuwignaka wan yuhapi wanna waniyetu opawinge ecetu hehan kagapi. Na nakun Miss Sybil Carter wahlo-łloka ocaje waštešte ota pazo. Hena ikcewicasa kagapi na Raratonwan wicincala, wan icunhan hel yanka na hena kaghan. Na hehan Oglala oyanke Tipi wakan el wagna wošnapi akalıpe wan wašte qon he le mniciyapi el wagna wošnapi akalıpeyapi na he lila wanyakapi. Taku wanji iyo-tan lila etonwanpi kin he wicincala tašina minawan canicipawega kaliya kšupi na canicipawega hute kin anonkatanhan can aletka icaga se wanyankapi na he tuwa kage cin. Wanikiya unkitawapi Christ touncağe iyotan wašte na niun nom yuha qon he pazo e tanin na he tancan tawa kin wawitanya wicahapi etanhan najin kiciye na nahaheci wicaša oyasin el wayasu na wanikiya un kta e nahaheci ni un he onspekiyapi e tanin.

Sicangu.